

Genre du véhicule Tracteur à sellette	Marque MAGIRUS - DEUTZ	Type 230 D 19 - FS	Fiche d'homologation n° CH 3199 10
---	----------------------------------	------------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "Magirus 230 D 19" sur portes de cabine
"230 D 19 FS" sur plaquette du constructeur, à l'avant sur traverse, derrière pare-chocs

Numéro du châssis frappé à droite, à l'avant s. face ext. longeron + s. traverse AR + s. plaquette
 Signe d'identification du moteur frappé "F 8 L 914" à l'avant, à droite s. carénage turbine s. plaqu.riv.
 Constructeur KLOECKNER-HUMBOLDT-DEUTZ, ULM (D) Importateur Hämmerli A.G., LENZBURG / AG

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 6 Entraînement s.r.arrières
 Direction gauche ou droite Assistance hydraulique
 Frein de service A air comprimé, 2 circuits, exp. int.s.ttes r.
 Frein auxiliaire méc.exp.int.s.r.AR Ralentisseur s/échappement
 Frein stationn^t. av.assist.air compr. Frein pr. rem (A air compr.ind. 2 conduites)
 Transmission mécanique Nombre vit. 2 x 6 = 12
 Blocage differ. s.dem. Crochet rem. s.dem. Vitesse max. 85 km/h

MOTEUR Genre En V Temps 4
 Marque DEUTZ Carbur. D
 Type F 8 L 914
 Position à l'avant Nombre cyl. 8
 Alésage 120 Course 140
 Cylindr. 12667 cm³ CV-Impot 64,51
 CV-puiss. 230 (DIN) à 2300 t/m
 Refroidissement Air (turbo)
 Bruit 85 dB (B) à 2300 t/m
 Amortissement bruit 1 pot échappem^t
1200 x Ø 203 mm

CARROSSERIE Forme Tracteur à sellette Nombre portes 2 cab.
(cabine avancée) Toit ouvert -
 Nombre de places : Total 2*; AV 2; milieu -; AR -; Places debout -

DIMENSIONS

	Voie	AV	AR
Diam. braquage		G <u>14,5</u>	DR <u>14,5</u>
Empattement	<u>3500</u> / (/ /)		
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>5950</u>		
Largeur	<u>2300 +)</u>		
Hauteur	<u>2550</u>		
Porte à faux	AV	<u>1345</u>	
	AR	<u>1105</u>	
	lat.		

POIDS

	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide		<u>Selon carrosserie</u>		
Charge utile		<u>Selon carrosserie</u>		
Poids total				<u>16000</u>
Garantie fabr.	<u>6000</u>		<u>13000</u>	<u>19000</u>
Dimens. pneus	<u>11.00 - 20 +)</u>			
Charge p. essieu	<u>6500</u>		<u>11500</u>	
Poids maxi	de l'ensemble			<u>38000</u> kg

EQUIPEMENT §) Equipement électrique 24 V

Feux de route 2/BOSCH ou HELLA Avertisseur optique oui

Feux de croisement 2/Bilux asym. Feux de position 2/ds.phares

Feux de gabarit 4/à 1'AV.s.cab. Feux de brouillard 2/sous

Avertisseur 2/électriques (2 tons) Niv. sonore 102 (dB/B)

Essuie-glace 2/électriques Lave-glace oui

Feux arrières: 2/HELLA IGM 4083 Catadioptr. 2/séparés Ø 80

Feux stop 2/au-dessus f.arr. Feux de recul 1/séparé

Eclair. plaque contr. 1/à g. comb. Plaque forme haute XXXXX

Rétroviseur 2/ sur cabine Indic. vitesse km/h +

Indic. direction clign. 4/av. témoin (cptc-tours + tachyg.)

AV orange latér. - AR orange

Avert. clign. - Lampes de travail -

Feux complémentaires : -

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Tracteur à sellette

Marque & type MAGIRUS-DEUTZ 230 D 19 FS

Châssis n° _____ (selon véhicule)

Homologation n° CH 3199 10

Forme de la carr. Tracteur à sellette

Couleur _____ (selon véhicule)

Places ass. : Total 2 * (2 avant)

Poids à vide sel. bull. Carburant D

pesage CV 64,51

Charge utile sel. vhc. Cylindrée 12667 cm³

Poids total 16000 Poids de l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS:

- *) Nombre de places : Sièges séparés = 2 places - Sur demande : Banquette double = 3 pl., cabine longue distance, en plus 2 couchettes.
- +) Pour un poids total de 19000 kg, montage de pneus 12.00-20 nécessaire ; dans ce cas, la largeur du vhc. augmente à 2500 mm
- §) Equipement à contrôler lors de l'expertise individuelle.

Remplace FH CH 3199 10 du 22.10.1968

Marque de fabrique

Lieu et date de l'expertise

LENZBURG, 22.10.1968 (10.12.1969)

La commission d'expertise